

「無盡思念」網站 是食物環境衞生署為公眾人士 而設的紀念網站,方便大家隨時 隨地追憶及悼念摯愛的逝者

and the second

無盡思念

若逝者符合以下任何一項條件,其親友均可於 「無盡思念」網站(www.memorial.gov.hk)為他 們建立紀念網頁:

- 在公眾火葬場火化
- 在食物環境衞生署紀念花園或指定香港水域 撒骨灰
- 在公眾骨灰龕安放骨灰
- 在公眾墳場安葬
- 逝者生前為香港居民,而其遺體或骨灰安葬 或安放於香港的私營墳場或私營骨灰龕
- 在浩園或景仰園安葬
- 在葵涌火葬場暫存骨灰

只需輸入簡單資料,便可以為逝者開設紀念 網頁,並可自訂或揀選各式主題版面設計、撰 寫逝者生平、上載相片及錄像和設定多項功能 市民大眾只需輸入逝者姓名,便可搜尋、瀏覽 已上載公開的紀念網頁及在網頁留言 安葬或安放於香港私營墳場或私營骨灰龕的逝者 的資料,須經食物環境衞生署的電腦系統核實。 如有關系統未能核實輸入的資料,申請人可能須

要提交證明文件,申請會由專人另行處理。

所需資料

請準備下列資料以開設紀念網頁:

- 你的電郵地址
- 逝者資料:
- 姓名及性别
- 服務類別及地點(火化/土葬/安放或撒放 骨灰)
- 火化 / 土葬 / 安放或撒放骨灰年份

如何開設紀念網頁

- 在瀏覽器輸入網址:www.memorial.gov.hk
- 選取「初次建立紀念網頁」



- 輸入你的電郵地址及逝者資料作記錄和核對
- 系統會寄出確認電郵至你的電郵信箱
- 點擊確認電郵中的連結以啟動户口
- 啟動户口後, 輸入你和逝者的其他資料
- 自訂或揀選各式主題版面設計、撰寫逝者 生平及紀念內容、上載相片、錄像,及選擇 把網頁設定為私人或公開網頁
- 確認無誤後,按「儲存及發布」發布網頁

如何修/增加紀念網頁

- 選取「修訂及增加紀念網頁」
- 登入後,你可以更新網頁內容,加建其他
 紀念網頁及更改個人資料



如何搜尋及瀏覽紀念網頁

- 選取「搜尋紀念網頁」
 ▼
- 輸入逝者的姓名作搜尋
- 選取紀念網頁瀏覽或留言(如屬私人網頁, 則須聯絡網頁版主申請通行碼)



流動版本

流動版本提供一個簡單易用之介面,以流動裝置瀏覽「無盡思念」網站。



選取紀念網頁瀏覽 或留言(如屬私人 網頁,則須聯絡網頁 版主申請通行碼)

示範短片

三段示範短片展示如何使用「無盡思念」網站的 主要功能,包括:

 · 搜尋及瀏覽逝者 的紀念網頁
 · 為逝者建立紀念 網頁
 · 自訂網頁設計



memorial.gov.hk

is a memorial website provided by the Food and Environmental Hygiene Department for the public. It aims at facilitating the public to pay tribute and show condolence to their lost loved ones at any time, and from anywhere

memorial.gov.hk

Family members and friends may create a webpage at the Internet Memorial Service (www.memorial.gov.hk) for a deceased person who met any one of the following conditions:

- cremation at public crematoria
- scattering of cremains in Gardens of Remembrance of the Food and Environmental Hygiene Department or designated Hong Kong waters
- keeping of cremains in public columbaria
- burial at public cemeteries
- the deceased was a Hong Kong resident and whose body or cremated ashes was/were interred or kept in a Hong Kong private cemetery or private columbarium
- burial at the Gallant Garden or Tribute Garden
- temporary storage service for cremains at Kwai Chung Crematorium

Upon input of basic information, you can create amemorial webpage for the deceased person. You canself-design or select a thematic design layout, write thedeceased's life story, upload photos and videos, and set up various features.

The general public can simply enter the name of the deceased person to search and browse the public memorial webpages and post condolence messages

The computer system of the Food and Environmental Hygiene Department will verify the information of the deceased who was interred or kept in a Hong Kong private cemetery or private columbarium. If the information cannot be verified, the applicant may have to submit documentary proof. The application will then be handled by designated staff separately.

Information Required

To create a memorial webpage, please prepare:

- Your email address
- Particulars of the deceased person:
 - name and gender
- type and place of service (cremation / burial / keeping or scattering cremains)
- year of cremation / burial / keeping or scattering cremains

How to Create

• Input the following website address at your browser: www.memorial.gov.hk

- Select "First Time Creation"
- Input your email address and personal particulars of the deceased person
- Confirmation email will be sent to your email account
- Click the hyperlink in the confirmation email to activate your account
- Continue to input other information upon activating your account
- Self-design or select a thematic design layout, write the deceased's life story and present condolence, upload photos and videos, and choose to set as private or public webpage
- Confirm to publish by pressing "Save & Publish"

How to Edit / Add

- Select "Edit / Add Memorial"
- After login, amend the content, add other memorial webpage and update personal information

How to Search and Browse

- Select "Search Memorial"
- Input the name of the deceased person for searching
- Select memorial webpage for browsing or posting messages (For private memorial webpages, you need to contact the owner of the webpage to apply for the access code)

Mobile Version

Mobile version provides you with a simple and userfriendly interface to access "memorial.gov.hk" website with mobile device.

Input the following website address at your browser of mobile device: m.memorial.gov.hk

Select "Edit Memorial" or

After login, you can manage the guestbook and other functional settings

Input the name of the deceased person for searching

"Search Memorial"

Select memorial webpage for browsing or posting messages (For private memorial webpages, you need to contact the owner of the webpage to apply for the access code)

Demonstration Video

Three demonstration videos show the major functions of "memorial.gov.hk". They include:

- searching and browsing memorial page
- creating memorial page
- customising the memorial page design

政府物流服務署印 Published by the Food and Environmental Hygiene Departmen Printed by the Government Logistics Departmen (06/2014

食物環境衛生署出版







